

K 46107322 : สาขาวิชาประวัติศาสตร์ศิลปะ

คำสำคัญ : ภาพชาวจีน/ จิตรกรรมฝาผนังภายในพระอุโบสถวัดประดู่สาร

สำเนา ขาดทองคำ : ภาพชาวจีนที่ปรากฏในจิตรกรรมฝาผนังภายในพระอุโบสถวัดประดู่สาร ตำบลลร้าวใหญ่ อําเภอเมือง จังหวัดสุพรรณบุรี (CHINESE PICTURE IN THE MURAL PAINTING, UBOSOTH WAT PRATOOSARN RUAYAI SUBDISTRICT, MUANG DISTRICT, SUPHAN BURI PROVINCE.) อาจารย์ผู้ควบคุมสารนิพนธ์: ดร. สันติ เล็กสุขุม 66 หน้า ISBN 974-11-6478-5

การวิจัยนี้มีวัตถุประสงค์เพื่อศึกษาลักษณะภาพบุคลชาวจีนและที่มาเรื่องราวในจิตรกรรมฝาผนังภายในพระอุโบสถวัดประดู่สาร ตำบลลร้าวใหญ่ อําเภอเมือง จังหวัดสุพรรณบุรี ซึ่งเขียนในสมัยรัตนโกสินทร์ตอนต้น ราชวงศ์กาลที่ 3-4 จากการศึกษาภาพจิตรกรรมมีเนื้อหา ส่วนใหญ่เป็นเรื่องทุกประวัติ อดีตพุทธเจ้า และภาพการดำเนินชีวิตของสามัญชน

การวิเคราะห์ภาพชาวจีนในจิตรกรรมฝาผนัง พิจารณาจากลักษณะการแต่งกาย เครื่องประดับ ทรงผม อาคารสถาปัตยกรรมแบบจีน และการดำรงชีวิตของชาวจีนมาศึกษาเปรียบเทียบ เพื่อศึกษาเรื่องราวความเป็นมาของชาวจีนที่ปรากฏในทุกประวัติตอนสำคัญหลายตอน การเขียนภาพชาวจีนอาจแสดงความหมายเกี่ยวกับการเข้ามาของชาวจีนในจังหวัดสุพรรณบุรี ที่ได้ดำรงชีวิตตามชนบทธรรมเนียมประเพณีแบบจีน และการปฏิบัติตามกฎหมายบ้านเมือง

ภาพชาวจีนที่ปรากฏในจิตรกรรมฝาผนังพระอุโบสถวัดประดู่สาร มีทั้งหมด 6 ภาพ เริ่มตั้งแต่ภาพคนจีนติดสินในทุกประวัติตอนนารวิชัย ภาพชาวจีนนำเครื่องเช่นไหวนามาขายในทุกประวัติตอนนางสุชาดาถวายข้าวณฐปยาส ภาพชาวจีนจุดประทัดในทุกประวัติตอนสักกิที่พระสัมมาสัมพุทธเจ้าตรสรูปแล้ว เสต็จเสวยวิมุติสุขในที่ต่างๆ ภาพชาวจีนสวมหมวกเข็มที่ผนังหุ้มกล่องหลัง ภาพชาวจีนในทุกประวัติตอนกรمانห้างนาฬาคีรี และภาพลูกจีนไว้ผมเปีย

นอกจากนี้ภาพจิตรกรรมฝาผนังในพระอุโบสถวัดประดู่สารยังมีลักษณะสำคัญ ดังนี้

1. เป็นงานเขียนในสมัยรัตนโกสินทร์ตอนต้นราชวงศ์กาลที่ 3-4 ที่มีลักษณะการใช้สีผสมผสานระหว่างแบบประเพณีขอม คือ สีแดง และสีเหลืองทอง ใช้เน้นภาพสำคัญ ผสมกับเทคนิคการใช้แสงเงา และสีคล้ำเพื่อสร้างบรรยากาศเลียนแบบธรรมชาติ
2. การจัดองค์ประกอบภาพ การเขียนภาพบุคลโดยกำหนดให้มีขนาดเท่าๆ กัน แต่เน้นภาพสำคัญด้วยสีเหลืองทอง แทนการเพิ่มน้ำด
3. ชุกมุ่งหมายของการเขียนภาพจิตรกรรมในพระอุโบสถวัดประดู่สารเพื่อถวายเป็นทุกษะแล้วยังมีการบันทึกเรื่องราวทางประวัติศาสตร์ที่เกิดขึ้นจริง

176530

K 46107322 : MAJOR : ART HISTORY

KEY WORD : CHINESES PICTURE / THE MURAL PAINTING, UBOSOTH WAT PRATOOSARN

**SAMNAO CHADTHONGKHAM : CHINESES PICTURE IN THE MURAL PAINTING,
UBOSOTH WAT PRATOOSARN RURYAI SUBDISTRICT, MUANG DISTRICT, SUPHANBURI
PROVINCE. MASTER'S REPORT ADVISOR : PROF. SANTI LEXSUKHUM, Ph.D. 66 pp.
ISBN 974-11-6478-5**

This research has purpose for studying about the way of Chinese's life which begining the story about Chineses picture in the mural painting Ubosot Wat Pratoosarn, Ruayai subdistrict, Muang district, Suphanburi Province. The mural artist began work on the style of painting in early Rattanakosin period (About in king Rama III,IV) From studying the mural painting almost of the story was about "The history of The Buddha and past Buddha" and the mural painting of "The way of the nomori people."

From analysis Chineses pictures in the mural painting Ubosoth Wat Pratoosarn considered from the costume, Jewel furniture the hair cut style, the Chinese architecture Building and the way of Chinese's life to study for compaine and contrasting about.

The way of Chinese's life which appeared in the history of the Buddhist that important part. The mural painting of Chineses pictures means coming to suphanburi province and reflect of cultures, dostoms and way of Chinese people life to live in low of our country that time.

There are 6 pictures of The Chineses picture in the mural painting Ubosot wat Pratoosarn : Beginning.

However there are many best style of the mural paiting of Chineses life in Ubosoth Wat Pratoosarn; for example :

1. The mural painting artist began work on the stlye of painting in eary Rattanakosin period About in King Ram III and IV Combination of using Cultural of color of bright yellow and red. Red and golden Yellow color are using together and used with light and shadow techniques also dark colors to build asmospher in natural.

2. The composition of pictures were still draw first with human figures as the same size but stress of the important pictures by using golden yellow color stand by pulsing size.

3. The purpose of the mural painting of Chinese picture in Ubosoth Wat Pratoosarn was payed Respect to The Lord Buddha and there was wrote about the real history that happened in that time